

que ordre de la Cour pour augmenter ainsy les ... [compagnies] de Cent hommes [chacune].² il me desguise l'affaire tout à faict. ... [Je] n'ay rien sçeu de la Conferance qu'il doibt avoir tenu[e] avec un [nommé Jean-Ferdinand Jobelot]³ du Parlement de Dol[e]. et ne le Crois pas aisement, Car M.^r [Louis II de Bourbon] le Prince de Condé est allè en bourgogne son gouvernement, pour y tenir les Estats, si le Roy [Ludwig XIV.] Veult accorder quelques ... [faveurs] aux Contois [- Krieg Frankreichs mit Spanien -], vous pouvez bien Croire, qu'il donnera plustost la Commission pour la tradition, à M.^r le Prince, qu'à M.^r Mouslier.

vostre frere [Gardehptm. Heinrich II. Zurlauben] que vous me recommandez, qui à voulu lever des soldats dans noz balliages [die luzern. Aemter gemeint], est tout à faict Jnnocent, si les affaires [se] sont passees, Comme il me les Conte. nous verrons demain, s'il vient icj Come il S'excusera.

M.^r le[dit] Capit. [aux gardes] pfeiffer [=Pfyffer] me mande que la peste est aussy dans l'Jsle [=Lille], ou sa Compag. est en garnison. il faict estat d'estre à lucerne le Jour de la feste de S.^t Nicola[s =6. Dezember]. on nous dict que la peste Continue fort à Basle [=Basel]. elle diminue Vers S.^t Urbain, et gagne du Costè de konigsfeld[en], Windis[c]h et Mandach. Je me recommande à l'honneur de voz bonnes graces et suis ...".

"... betrifft bruders werbungen".

1) s. Zurlaubiana AH 111/29

2) s. EA VI 1, 737 g

3) s. Rott/Représentation VII 180-185

Original, mit Siegel. Dorsualnotiz von Beat Jakob I. Zurlauben. AH 111, 80-81 - Blatt 81^r leer

[1704?]¹

A

LISTE MIT ADRESSEN FÜR "BEAT JACQUE ZURLAUBEN BARON DE GESTELLENBURG COMTE DE VILLE SEIGNEUR D'ORTENBERG ET DE FLACOUR[T] CHEVALIER DE L'ORDRE MILITAIRE DE S.^T LOUIS, LIEUTENANT ... [GENERAL] DES ARMEES[!] DU ROY [LUDWIG XIV.] ET COLONEL D'UN REGIM.^T D'JNFANTERIE ALLEMANDE"

1.) "a Monseigneur [Michel I^{er}] de Chamillart premier ministre et secret.^{re} D'Etat à La Cour"

2.) "a Monsieur de Chavigny Chevalier d'... [honneur] au Con.^e[i]l
Souverain d'alsace Commandant a Collemar [=Colmar]"

- 3.) "a Son altesse Monseigneur [Armand-Gaston-Maximilien de Rohan-Soubise] ... Prince et Evêque de strasbourg à L'hôtel Déguise [=de Guise] à Paris"
- 4.) "a Monsieur Ditht [oder: Diet bzw. D[']ieth? =Iten?]² Cap.^{ne} de La Compagnie franche De [Beat Jakob] Zurlauben à Huningue"
- 5.) "a Monsieur de Lauzeure a nuit[s?]³"
- 6.) "a M.^r de Neuvermeil Con.^{er} du Roy premier Commis de m.^r de Chamillart"
- 7.) "a Monsieur De Winckelhoffen [=Freiherr von Winkelhofen] Major General des armées[!] de sa majesté Jmperialle [Kaiser Leopold I. gemeint] et Commandant à fribourg [i.Br.]"
- 8.) "a ... [Monsieur] Le Mar[é]chal [de France, Conrad Marquis] de roze [=Rosen] par Collemard [=Colmar] a Bol[l]willer"
- 9.) "a Mons.^r [Joseph Comte] De ximenez [=Ximenes] Lieuten.^t g[e]n[er]al des armées du roy Commandant a Namur"
- 10.) "a Mons.^r [Melchior-François] De Courten brigadier des armées du Roy Colonel Lieutenant a nismes [=Nîmes]"
- 11.) "a Monsieur [Lorenzo Verzuso] Le Marquis de Beretty [=Beretti-Landi] Embassadeur de sa majesté Catholique [den König von Spanien, Philipp V., gemeint] en suisse par basle a Lucerne"
- 12.) "a Monsieur [François-Pierre?] d'affry Chevalier de L'ordre militaire de s.^t Louis a fribourg en Suisse"
- 13.) "a M.^r Le Landammen [=Ammann von Stadt und Amt Zug, Beat Jakob II.] Zurlauben de Gestellenburg Commandant à Zug par basles à Lucerne"

1) Die Datierung erfolgte u.a. anhand von Biographisches Lexikon 56, 262, wo für 1704 "ein[er] von Winckelhofen" als Kommandant von Freiburg i.Br. erwähnt ist.

2)

Monsieur Ditht. Cap.^{ne}

3)

de Lauzeure a nuit

Von unbekannter Hand

AH 111, 82-86 - Blatt 83^v, 83a, 84-85 und 86^v leer